



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 16 октомври 2026 г.
(OR. en, bg)

14355/26

ADD 1 REV 2 (bg,cs,da,de,el,en,es,et,fi,fr,
ga,hr,hu,it,lt,lv,mt,nl,pl,pt,ro,sk,sl,sv)

SOC 655
CON 162
ENER 646
EMPL 380
ENV 1219
ECOFIN 1296

БЕЛЕЖКА

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Съвета

Относно:	Предложение за ПРЕПОРЪКА НА СЪВЕТА относно борбата с изключването от жилищно настаняване, включително бездомността - <i>Приемане</i> - <i>Изявление на делегацията на България</i>
----------	---

Приложено се изпраща на делегациите изявление на делегацията на България във връзка с посочената по-горе препоръка на Съвета.

Изявление на Република България

във връзка с проекта на Препоръка на Съвета относно борбата с изключването от жилищно настаняване, включително бездомността

Република България отдава голямо значение на утвърждаването и защитата на правата на човека, включително правото на жилище, и потвърждава своя ангажимент за гарантиране на тези права като основни ценности на Европейския съюз. България ще работи за преодоляване на изключването от жилищно настаняване, включително бездомността.

През 2018 г. Конституционният съд на Република България прие решение, в което се посочва, че Конвенцията на Съвета на Европа за превенция и борба с насилието над жени и домашното насилие („Истанбулската конвенция“) утвърждава правни концепции, свързани с концепцията за „gender“, които са несъвместими с основните принципи на Конституцията на България. Освен това през 2021 г. Конституционният съд допълнително поясни, че понятието „пол“ (англ. „sex“), използвано в Конституцията, в контекста на националния правов ред, следва да се разбира само в неговия биологичен смисъл (мъже и жени).

В съображение 34 от проекта на Препоръка на Съвета относно борбата с изключването от жилищно настаняване и бездомността се съдържа термин, несъвместим с бинарното разбиране за пол, съгласно българското законодателство – ЛГБТИК+ по отношение на частта „К+“. Според определението, дадено от Европейската комисия в Стратегията на ЕК за равнопоставеност на ЛГБТИК+ за 2026-2030 г., тази част обхваща лица, които не се определят с някои от бинарните полове като ЛГБТИ. Терминът не може да се приеме като договорен език в Съвета и в допълнение към това води и до правна несигурност, тъй като е неясно кои лица следва да бъдат защитавани срещу дискриминация по него.

Поради това Република България не подкрепя текста на Препоръката, като си запазва правото да тълкува и прилага термините в нея с разбирането, че понятието „пол“ има само и единствено биологичен смисъл – мъжки и женски, и не приема термините, които биха могли да излязат извън него.